

# PLEDGE OF LOVE INTERFAITH

ב  
ב  
בשבת  
לחדש  
שנת חמישה אלפים ושבע מאות  
באו ברית הגישואין החתן  
והכלה

אמר החתן לכלה: היי מקודשת לי לאשה ואני אגערך ואוקירך תמיד, אפרגסך ואכבדך באהבה וברעות עד עולם. הסכימה הכלה והיתה לו לאשה.

אמרה הכלה לחתן: היה מקודש לי לאיש ואני אגערך ואוקירך תמיד, אפרגסך ואכבדך באהבה וברעות עד עולם. הסכים החתן והיה לה לאיש.

להלן תנאי ברית האהובים שבה יבואו החתן והכלה: החתן והכלה בוחרים זה את זה כחברים כמאמר חזנינו: "קנה לך חבר. כי זה מלמד שיקנה אדם חבר לעצמו, ויקרא עמו וישגה עמו, וישן עמו ויגלה לו כל סתריו, סתרי תורה וסתרי דרך העולם". החתן והכלה מקדשים את עצמם זה לזה ולא יקחו אזהב אחר. החתן והכלה מקבלים על עצמם את כל הזכויות והחובות השייכות לבני משפחה: לטפל, לדאוג ולפרנס זה את זה. החתן והכלה מקבלים על עצמם לחיות חיים של חסד וצדק במשפחה ובקהילה. החתן והכלה מתחייבים שיעזרו זה לזה בהגיע שעתם, במילוי הבקשות ההגיוניות האחרונות של מי מהם הגוטה לעיות, ובהגנה זה על זה מפני אי-כבוד, עלבון והזחה, ושישארו עם אהבת גפשמ ברוך ובשמירת אמונים עד כלות, בקיימם את הכתוב: "שיעני כחותם על לבבך, כחותם על זרועך, כי עזה כמות אהבה".

וקגעו מן החתן  
לכלה  
ומן הכלה  
לחתן  
בכלי הנשר לעשות בו קניין על כל הכתוב והמפורש לעיל והכל שריר וקים.

ON THE DAY OF THE WEEK, THE DAY OF IN THE  
YEAR 57 CORRESPONDING TO THE DAY OF IN THE  
YEAR 20 HERE IN  
THE GROOM  
AND THE BRIDE

JOINED TOGETHER BEFORE FAMILY AND FRIENDS TO ENTER INTO THE HOLY COVENANT OF MARRIAGE.

THE GROOM SAID TO THE BRIDE: BE CONSECRATED TO ME AS MY WIFE, AND I SHALL ALWAYS CHERISH YOU AND CARE FOR YOU, I WILL SUSTAIN YOU AND RESPECT YOU FOREVER. THE BRIDE AGREED AND BECAME HIS WIFE.

THE BRIDE SAID TO THE GROOM: BE CONSECRATED TO ME AS MY HUSBAND, AND I SHALL ALWAYS CHERISH YOU AND CARE FOR YOU, I WILL SUSTAIN YOU AND RESPECT YOU FOREVER. THE GROOM AGREED AND BECAME HER HUSBAND.

THE GROOM AND THE BRIDE UNDERTAKE THIS PLEDGE OF LOVE: THEY CHOOSE EACH OTHER AS FRIENDS ACCORDING TO THE TEACHINGS OF OUR ANCESTORS WHO SAID, "ACQUIRE A FRIEND WITH WHOM YOU WILL LEARN, NEXT TO WHOM YOU WILL SLEEP, AND IN WHOM YOU WILL CONFIDE." THEY CONSECRATE THEMSELVES TO EACH OTHER AND WILL ALWAYS BE TRUE TO ONE ANOTHER. THEY TAKE ON ALL THE DUTIES AND RIGHTS OF FAMILY MEMBERS TOWARD EACH OTHER. THEY PROMISE TO LEAD A LIFE OF JUSTICE AND LOVING KINDNESS IN THEIR FAMILY AND COMMUNITY TILL THE END, IN ACCORDANCE WITH THE VERSE,

"LET ME BE A SEAL UPON YOUR HEART, LIKE THE SEAL UPON YOUR ARM."

THE BRIDE AND THE GROOM ACKNOWLEDGED THE RESPONSIBILITIES OF THIS COVENANT AND SOLEMNLY ACCEPTED THE OBLIGATIONS HEREIN. THIS KETUBAH IS VALID AND BINDING.

BRIDE \_\_\_\_\_ כלה  
GROOM \_\_\_\_\_ חתן  
WITNESS \_\_\_\_\_ עד  
WITNESS \_\_\_\_\_ עד  
OFFICIANT \_\_\_\_\_ עורך הטקס